

BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE RAAD

GEWONE ZITTING 2003-2004

16 JANUARI 2004

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot instelling van
het Financieel Coördinatiecentrum voor
het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en
tot instelling van een financiële centralisatie
van de thesaurieën van de Brusselse
instellingen van algemeen belang**

Memorie van toelichting

Bij de opmaak van haar begroting 2004 en de aanpassing van de begroting 2003 besliste de Brusselse Hoofdstedelijke Regering principieel tot de oprichting van een Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Deze beslissing werd geconcretiseerd tijdens een bijzondere Ministerraad op 3 december 2003.

De Regering stelt hiermee de oprichting voor van een gecentraliseerd beheer van de thesaurie en de schulden en dit zowel voor het Gewest zelf als voor de pararegionale en andere regionale instellingen. Met dat gecentraliseerd beheer kan de nadruk worden gelegd op de schaalectonomieën terwijl de autonomie van het beheer van het Gewest en van de pararegionale instellingen behouden wordt.

Het ontwerp van ordonnantie moet die financiële centralisering uitvoeren van de thesaurieën van de Brusselse instellingen van openbaar nut.

De tekst legt het algemeen kader vast van de centralisering. Daartoe wordt bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest een dienst met afzonderlijk beheer opgericht : het Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

CONSEIL DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

SESSION ORDINAIRE 2003-2004

16 JANVIER 2004

PROJET D'ORDONNANCE

**instituant le Centre
de Coordination financière pour
la Région de Bruxelles-Capitale et
instituant une centralisation financière
des trésoreries des organismes
d'intérêt public bruxellois**

Exposé des motifs

Lors de l'élaboration de son budget 2004 et de l'ajustement de son budget 2003, le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale a pris une décision de principe concernant la création d'un Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale. Cette décision a été concrétisée lors d'un Conseil des Ministres spécial qui a eu lieu le 3 décembre 2003.

Le Gouvernement propose ainsi la mise en place d'une gestion centralisée de la trésorerie et des dettes et ce, tant pour la Région elle-même que pour les pararégionaux et autres organismes régionaux. Cette gestion centralisée permettra d'accentuer les économies d'échelle tout en préservant l'autonomie de gestion de la Région et des pararégionaux.

Le projet d'ordonnance est destiné à concrétiser cette centralisation financière des trésoreries des organismes d'intérêt public bruxellois.

Le texte fixe le cadre général de la centralisation. A cette fin, il est créé un service à gestion séparée, le Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale, au sein du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

De financiële centralisatie heeft betrekking op alle publiekrechtelijke rechtspersonen of diensten met afzonderlijk beheer opgericht bij of krachtens een wet of een ordonnantie en die ressorteren onder de bevoegdheid van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en die financiële middelen krijgen toegekend lastens de begroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

De tekst somt de betrokken instellingen op van openbaar nut.

Wat het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën betreft, moet rekening gehouden worden met de specificiteit ervan opdat het, enerzijds, zou kunnen blijven functioneren met het geheel van de bankinstellingen en dat het, anderzijds, in het kader van zijn functie als financieel coördinatiecentrum voor de gemeenten en de OCMW's van het Brussels Gewest, zou kunnen beslissen over alle karakteristieken van zijn beleggingen samen met de gemeenten overeenkomstig de ordonnantie van 2 mei 2002.

De adviesprocedures georganiseerd op het niveau van de instellingen van publieke rechtspersonen die betrekking hebben op elk voorontwerp van ordonnantie, van besluit, reglement of werkingsregeling die hun kunnen aanbelagen, zijn niet van toepassing in het kader van dit ontwerp van ordonnantie.

Een aantal bepalingen van de wet, van ordonnantie, reglementen of statuten tot oprichting van de verschillende betrokken pararegionale instellingen die bedoeld zijn met de financiële centralisatie, evenals een aantal bepalingen die opgenomen zijn in de beheerscontracten of elke andere overeenkomst die laatstgenoemde binden aan het Gewest, zouden tegenstrijdig kunnen zijn met het algemeen kader van de financiële centralisatie van de thesaurieën zoals vermeld in deze ordonnantie.

De opheffing en de nietigverklaring van alle bepalingen en voorwaarden zijn voorzien en de andere bepalingen blijven van toepassing.

De modaliteiten voor de centralisatie van de thesaurieën worden vastgelegd in een « drie partijen » overeenkomst tussen het Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, zijn kassier (d.i. de kassier van het Gewest) en de verschillende pararegionale instellingen die betrokken zijn bij de financiële centralisatie.

Deze instellingen dienen al hun financiële rekeningen en beleggingen te plaatsen bij een door het Centrum aan te duiden kredietinstelling.

La centralisation financière concerne toutes les personnes morales de droit public ou les services à gestion séparée créés par ou en vertu d'une loi ou d'une ordonnance et qui relèvent de la compétence de la Région de Bruxelles-Capitale et qui bénéficient de moyens financiers octroyés à charge du budget de la Région de Bruxelles-Capitale.

Le texte énonce les organismes d'intérêt public concernés.

Pour ce qui concerne le Fonds Régional Bruxellois de Refinancement de Trésoreries Communales, il conviendra de tenir compte de sa spécificité afin qu'il puisse, d'une part, continuer à fonctionner avec l'ensemble des banques et d'autre part, que dans le cadre de son activité de centre de coordination financier pour les communes et les CPAS de la Région bruxelloise, il puisse décider de toutes les caractéristiques de ses placements conjointement avec les communes conformément à l'ordonnance du 2 mai 2002.

Les procédures d'avis organisées au niveau des organes des personnes morales de droit public concernées, portant sur tout avant-projet d'ordonnance, d'arrêté, de règlement ou de règle de fonctionnement susceptible de les concerner, ne sont pas d'application dans le cadre du présent projet d'ordonnance.

Certaines dispositions légales, d'ordonnance, réglementaires ou statutaires portant création des différents pararegionaux concernés par la centralisation financière, ainsi que certaines stipulations contenues dans les contrats de gestion ou toute autre convention liant ces derniers à la Région, pourraient être contraires au cadre général de la centralisation financière des trésoreries tel que repris dans cette ordonnance.

L'abrogation et la nullité de toutes ces dispositions ou stipulations sont prévues, les autres dispositions restant d'application.

Les modalités de la centralisation des trésoreries sont déterminées dans une convention « tripartite » entre le Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale, son caissier (c'est-à-dire, le caissier de la Région) et les différents pararegionaux concernés par la centralisation financière.

Il est prévu que ces institutions doivent confier tous leurs comptes financier et tous leurs placements à une entreprise de crédit unique choisit par le Centre.

Commentaar bij de artikelen

Artikel 1

Artikel 39 van de Grondwet bepaalt dat het regionaal parlement wetgevend kan optreden om de hem toegewezen materies uit te voeren.

Artikel 2

Het gaat om een dienst met afzonderlijk beheer. In deze treedt de dienst niet op als instelling met een eigen rechts-persoonlijkheid maar als Brussels Hoofdstedelijk Gewest. De naam van de dienst dient zorgvuldig te worden gekozen. Voorgesteld wordt de verschillende bestanddelen te vermelden om een goede zichtbaarheid mogelijk te maken van de dienst met afzonderlijk beheer. De woorden « financiële coördinatie » wijzen op het fundamenteel principe van het Centrum : het gaat erom de financiële inspanningen van de verschillende Brusselse regionale partners te coördineren om een zo goed mogelijk beheer mogelijk te maken.

Artikel 3

De doelstelling van het Centrum is de centralisatie en coördinatie van de financiering van de thesaurieën van de verschillende gewestelijke instellingen waardoor een voordeel wordt teweeggebracht door de grotere financiële massa waarmee het centrum kan werken.

Het Centrum beoogt een globaal evenwicht (over het geheel van de posities van de verschillende instellingen) wat erop neerkomt dat het Centrum zoveel mogelijk poogt te vermijden in een situatie te verkeren waarin ofwel geld geleend ofwel geld belegd dient te worden.

Daar het Centrum in naam van het Gewest handelt, beschikken alle transacties over de financiële rating van het Gewest.

In dit artikel worden tevens de verschillende gewestelijke instellingen waarvan de thesaurieën gecentraliseerd worden met naam genoemd.

Artikel 4

Uit zorg voor coherentie en juridische zekerheid, wordt beslist dat, er in geen geval een voorafgaandelijk advies verleend dient te worden ten aanzien van de beheersorganen van de verschillende publieke rechtspersonen waarop deze ordonnantie van toepassing is.

Commentaire des articles

Article 1^{er}

L'article 39 de la Constitution prévoit que le parlement régional peut légiférer afin d'exécuter les matières qui lui sont attribuées.

Article 2

Il s'agit d'un service à gestion séparée. A ce titre, il agit non pas en tant qu'institution ayant une personnalité juridique propre, mais bien en tant que Région de Bruxelles-Capitale. Le nom du service doit être choisi avec soin. La proposition tend à reprendre les différents éléments constitutifs afin de permettre une bonne visibilité du service à gestion séparée. Les mots « coordination financière » mettent l'accent sur le principe fondamental du Centre : il s'agit de coordonner les efforts financiers des différents interlocuteurs régionaux bruxellois afin de permettre la meilleure gestion possible.

Article 3

L'objectif du Centre est la centralisation et la coordination du financement des trésoreries des différentes institutions régionales afin d'obtenir un avantage grâce à la plus grande masse financière sur laquelle le centre peut jouer.

Le Centre vise un équilibre global (sur l'ensemble des positions des différentes institutions), ce qui correspond à une position dans laquelle le Centre évite le plus possible de se retrouver en position de devoir emprunter, mais également en position de devoir placer.

De plus, comme le Centre agit au nom de la Région, toutes les transactions bénéficient du rating financier de la Région.

Cet article énumère les différentes institutions régionales dont les trésoreries seront centralisées.

Article 4

Par souci de cohérence et de sécurité juridique, il est décidé que, dans tous les cas, il n'y aura pas de consultation préalable des organes désignés auprès des organismes d'intérêt public visés par la présente ordonnance.

Artikel 5

De ordonnanties, reglementen, beheerscontracten en statuten met betrekking tot de instellingen waarop deze ordonnanatie betrekking heeft, kunnen bepalingen bevatten die geïnterpreteerd kunnen worden als zijnde in tegenspraak met de toepassing van deze ordonnanatie. Artikel 5 legt de opheffing van ieder tegenstrijdige tekst vast.

Artikel 6

De financiële bronnen van de dienst zijn enerzijds de dotatie ten laste van de gewestelijke begroting die onder andere bestemd is om de instellingen te « belonen » voor hun gezond financieel beheer, anderzijds de betalingen die het Centrum van de kassier ontvangt voor zijn positieve globale positie en tenslotte de vergoedingen die het Centrum in sommige gevallen van de instellingen ontvangt.

Deze ontvangsten dekken alle uitgaven van het Centrum, te weten de vergoedingen aan de kassier voor zijn negatieve globale positie, aan de instellingen voor hun gezond financieel beheer en de betalingen aan het Gewest indien bedragen aan gewestelijke begroting moeten worden terugbetaald.

Artikel 7

De praktische modaliteiten voor elke instelling worden geregeld door een overeenkomst ondertekend door de kassier, het Centrum en de instelling in kwestie. Elke instelling blijft immers titularis van haar rekeningen en blijft haar eigen betalingen uitvoeren en haar eigen ontvangsten incasseren. Daarentegen dient het Centrum kennis te kunnen nemen van de stand van deze rekeningen; deze rekeningen moeten geglobaliseerd zijn om de positie van het Centrum te bepalen. Het gaat hier dus om een contractuele verbintenis met drie partijen.

Artikel 8 en 9

Geen commentaar.

De Minister belast met Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

Article 5

Les ordonnances, règlements, contrats de gestion, statuts, concernant chacun des organismes visés par la mesure envisagée peuvent contenir des dispositions qui peuvent être interprétées comme contraires à l'application de cette ordonnance. L'article 5 décrète donc l'abrogation de tout texte contraire.

Article 6

Les ressources financières du service sont d'une part la dotation à charge du budget régional, qui doit entre autres servir à « récompenser » les institutions pour leur bonne gestion financière, d'autre part les rétributions que le Centre percevra du caissier pour sa position globale positive et enfin les indemnités que le Centre percevra dans certains cas des institutions.

Ces recettes couvrent toutes les dépenses du Centre, à savoir les indemnités au caissier pour sa position globale négative, aux institutions pour leur bonne gestion financière et les paiements à la Région si des montants doivent être remboursés au budget régional.

Article 7

Les modalités pratiques pour chaque institution sont réglées dans une convention signée par le caissier, le Centre et l'institution concernée. En effet, chaque institution reste titulaire de ses comptes, et continue à effectuer ses propres paiements et à encaisser ses propres recettes. Par contre, le Centre doit avoir une vue de ces comptes, ces comptes doivent être globalisés pour établir la position du Centre. Il s'agit donc d'une relation contractuelle tripartite.

Articles 8 et 9

Pas de commentaire.

Le Ministre chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Guy VANHENGEL

**VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE
ONDERWORPEN AAN
HET ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE**

VOORONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot instelling van het Financieel Coördinatiecentrum
voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest**

Artikel 1

Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Artikel 2

Binnen het Bestuur Financiën en Begroting van het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt een Centrum voor Financiële Coördinatie voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest opgericht, hierna « het Centrum » genoemd.

Deze dienst is een dienst van de Staat met afzonderlijk beheer in de zin van artikel 140 van de op 17 juli 1991 gecoördineerde wetten op de Rijkscomptabiliteit en wordt onder het gezag geplaatst van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort.

Artikel 3

Het Centrum wordt belast, voor rekening van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en op grond van de rechtspersoonlijkheid ervan, met het centraliseren en het coördineren van de financiering van de thesaurieën van de door de Brusselse Hoofdstedelijke Regering aangeduide instellingen die een in de begroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ingeschreven dotatie, toelage, subsidie of andere specifieke middelen ontvangen, zoals vastgesteld door de regering, om :

- 1° schaalvoordelen te creëren op het vlak van financieel beheer van de Brusselse gewestelijke instellingen;
- 2° naar evenwicht te streven tussen minimale interestlasten en een minimaal interestrisico;
- 3° een optimale transparantie te beogen.

Artikel 4

De regering wijst op voorstel van de minister van Financiën de instellingen aan die deel uitmaken van het Centrum. Het gaat hier om instellingen die bij ordonnantie werden opgericht of waarover de Brusselse gewestelijke wetgever statutaire bevoegdheden uitoefent, en die een in de gewestbegroting ingeschreven middelen ontvangen.

Artikel 5

Op voorstel van de minister van Financiën bepaalt de regering de organieke regels die van toepassing zijn op het financieel en materieel beheer van de dienst.

Deze bepalingen omvatten minimaal :

**AVANT-PROJET D'ORDONNANCE
SOU MIS A L'AVIS
DU CONSEIL D'ETAT**

AVANT-PROJET D'ORDONNANCE

**instituant le Centre de Coordination financière
pour la Région de Bruxelles-Capitale**

Article 1^{er}

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Article 2

Il est créé, au sein de l'Administration des Finances et du Budget du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale, un Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale, ci-après dénommé « le Centre ».

Ce service constitue un service de l'Etat à gestion séparée au sens de l'article 140 des lois sur la comptabilité de l'Etat coordonnées le 17 juillet 1991 et est placé sous l'autorité du Ministre qui a les Finances dans ses attributions.

Article 3

Le Centre est chargé, pour le compte de la Région de Bruxelles-Capitale et sous le couvert de sa personnalité juridique, de centraliser et coordonner le financement des trésoreries des institutions désignées par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale et qui reçoivent une dotation, allocation, subvention ou autres moyens spécifiques à charge du budget de la Région de Bruxelles-Capitale, telles qu'arrêtées par le gouvernement, afin de :

- 1° créer des effets d'échelle avantageux en matière de gestion financière des institutions régionales bruxelloises;
- 2° viser un équilibre entre des charges d'intérêt minimales et un risque d'intérêt minimal;
- 3° viser une transparence optimale.

Article 4

Le gouvernement désigne, sur la proposition du ministre des Finances, parmi les institutions qui ont été créées par ordonnance ou sur lesquelles le législateur régional bruxellois dispose du pouvoir statutaire et qui bénéficient de moyens à charge du budget régional, les institutions qui font partie du Centre.

Article 5

Le gouvernement détermine, sur la proposition du ministre des Finances, les règles organiques qui s'appliquent à la gestion financière et matérielle du service.

Ces dispositions prévoient au minimum :

- het opmaken en publiceren van een begroting en van rekeningen;
- de controle van de rekeningen door het Rekenhof, dat deze controle ter plaatse kan uitvoeren;
- het binnen de perken van de ontvangsten en degene van de goedgekeurde limitatieve kredieten houden van de uitgaven;
- de mogelijkheid om vanaf het begin van het jaar de middelen te gebruiken die aan het eind van het voorgaand jaar beschikbaar waren;
- het hanteren en het bewaren van gelden en waarden door een rekenplichtige onderworpen aan de rechtsmacht van het Rekenhof;
- het beperken in de tijd van de toegelaten overdrachten.

Artikel 6

De ontvangsten van de dienst zijn :

- een dotatie ingeschreven in de uitgavenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- de ontvangsten die door het Centrum van de kassier worden geïnd ingevolge zijn globale financiële positie;
- de door de instellingen aan het Centrum betaalde vergoedingen.

Deze ontvangsten dekken volgende uitgaven :

- de betalingen aan de kassier;
- de betalingen aan de instellingen;
- de betalingen aan het Gewest;
- de betalingen in opdracht van het Gewest.

Artikel 7

De modaliteiten voor elke instelling worden door een driepartijen-overeenkomst tussen de kassier, het Centrum en de instelling in kwestie bepaald.

Artikel 8

In het eerste semester van het jaar stelt de dienst een jaarverslag op dat aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad wordt bezorgd en dat op het voorgaande jaar betrekking heeft.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

De Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek,

Daniel DUCARME

De Minister belast met Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

- l'établissement et la publication d'un budget et de comptes;
- le contrôle des comptes par la Cour des comptes, qui pourra l'effectuer sur place;
- le maintien des dépenses dans les limites des recettes et dans celles des crédits limitatifs votés;
- la faculté d'utiliser, dès le commencement de l'année, les ressources disponibles à la fin de l'année précédente;
- le maniement et la garde des fonds et valeurs par un comptable justiciable de la Cour des comptes;
- la limitation dans le temps des reports autorisés.

Article 6

Les recettes du service sont :

- une dotation inscrite au budget des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale;
- les recettes perçues du caissier par le Centre suite à sa position financière globale;
- les indemnités payées par les institutions au Centre.

Ces recettes couvrent les dépenses suivantes :

- les paiements au caissier;
- les paiements aux institutions;
- les paiements à la Région;
- les paiements de la part de la Région.

Article 7

Les modalités pour chaque institution sont déterminées par un accord tripartite entre le caissier, le Centre et l'institution concernée.

Article 8

Le service établit un rapport annuel qui est communiqué au Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale dans le premier semestre de l'année suivant celle à laquelle il se rapporte.

Pour le Gouvernement de Bruxelles-Capitale,

Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation Urbaine et de la Recherche Scientifique,

Daniel DUCARME

Le Ministre chargé des Finances, du Budget, de La Fonction Publique et des Relations Extérieures,

Guy VANHENGEL

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 24 november 2003 door de Minister van Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest verzocht hem, binnen een termijn van vijf werkdagen, van advies te dienen over een voorontwerp van ordonnantie « tot instelling van het Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest », heeft op 27 november 2003 het volgende advies (nr. 36.138/2) gegeven :

Overeenkomstig artikel 84, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, ingevoegd bij de wet van 4 augustus 1996, en gewijzigd bij de wet van 2 april 2003, moeten in de adviesaanvraag in het bijzonder de redenen worden aangegeven tot staving van het spoedeisende karakter ervan.

De motivering in de brief luidt als volgt :

« Gelet op de noodzaak om het Financieel Coördinatiecentrum van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest operationeel te maken voor het eind van het jaar en het belang hiervan voor de financiën van het Gewest en de deelnemende instellingen, ... ».

*
* *

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, zoals het is vervangen bij de wet van 2 april 2003, beperkt de afdeling wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten, haar onderzoek tot de rechtsgrond van het ontwerp, de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat deze drie punten betreft, geeft het ontwerp aanleiding tot de volgende opmerkingen.

Voorafgaande vormvereisten

Volgens de gemachtigde van de minister, is de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest om advies verzocht over het onderhavige voorontwerp van ordonnantie, krachtens artikel 6, § 2, van de ordonnantie van 8 september 1994 houdende oprichting van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, maar heeft de Raad dat advies nog niet verleend.

Andere formaliteiten zullen eveneens moeten worden vervuld, om rekening te houden met opmerking nr. 1 die wordt gemaakt in verband met de rechtsgrond.

Rechtsgrond

1. Krachtens artikel 9 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, juncto artikel 4 van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, is alleen de decreetgever bevoegd om de regels vast te stellen inzake de werking van de gewestelijke gedecentraliseerde diensten, instellingen en ondernemingen.

De aan de Regering verleende machtiging stelt deze in staat onder de instellingen die zijn opgericht bij ordonnantie of ten aanzien waarvan de ordonnantiegever beschikt over « statutaire bevoegdheid », die aan te wijzen welke deel uitmaken van het Financieel Coördinatiecentrum (artikel 4 van het voorontwerp). De Regering beschikt zodoende over een discretionaire bevoegdheid. Aangezien de geplande maatregel de werking van die instellingen waarvoor de regels voortvloeien uit een bepaling van

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures de la Région de Bruxelles-Capitale, le 24 novembre 2003, d'une demande d'avis, dans un délai de cinq jours ouvrables, sur un avant-projet d'ordonnance « instituant le Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale », a donné le 27 novembre 2003 l'avis suivant (n° 36.138/2) :

Suivant l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, inséré par la loi du 4 août 1996, et modifié par la loi du 2 avril 2003, la demande d'avis doit spécialement indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

La lettre s'exprime en ces termes :

« Gelet op de noodzaak om het Financieel Coördinatiecentrum van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest operationeel te maken voor het eind van het jaar en het belang hiervan voor de financiën van het Gewest en de deelnemende instellingen, ... ».

*
* *

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, tel qu'il est remplacé par la loi du 2 avril 2003, la section de législation limite son examen au fondement juridique de l'avant-projet, à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, l'avant-projet appelle les observations ci-après.

Formalités préalables

Selon le délégué du ministre, un avis du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale a été demandé sur le présent avant-projet d'ordonnance en vertu de l'article 6, § 2, de l'ordonnance du 8 septembre 1994 portant création du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale mais le Conseil n'a pas encore rendu cet avis.

L'accomplissement d'autres formalités sera également nécessaire pour tenir compte de l'observation n° 1 formulée sous le fondement juridique.

Fondement juridique

1. En vertu de l'article 9 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, combiné avec l'article 4 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, les règles de fonctionnement des services décentralisés, des établissements et des entreprises régionaux sont une compétence réservée au législateur décentral.

L'habilitation donnée au Gouvernement lui permet de désigner, parmi les institutions qui ont été créées par ordonnance ou sur lesquelles le législateur régional bruxellois dispose du « pouvoir statutaire », celles qui font partie du Centre de coordination financière (article 4 de l'avant-projet). Le Gouvernement dispose ainsi d'un pouvoir discrétionnaire. Dès lors que la mesure projetée affecte substantiellement les modalités de fonctionnement de ces organismes, modalités qui résultent de dispositions légales

een wet of ordonnantie fundamenteel raakt, gaat een zodanige delegatie te ver en voldoet ze niet aan het bepaalde in de artikelen 4 en 9 van de voormelde bijzondere wetten.

De bepaling zou niet hetzelfde bezwaar opleveren als zij zo was geformuleerd dat deze ordonnantie van toepassing is op alle publieke rechtspersonen die bij of krachtens een wet of een ordonnantie zijn opgericht, onder de bevoegdheid vallen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en financiële middelen krijgen van dat gewest, waarbij de Regering alleen belast wordt met het opmaken van de lijst ervan ⁽¹⁾.

De steller van het voorontwerp wordt erop gewezen dat een voorontwerp van ordonnantie dat, om rekening te houden met de voorgaande opmerking, ofwel bij een algemene regel, ofwel door ze aan te wijzen, de instellingen zou bepalen waarop de ontworpen ordonnantie van toepassing zou zijn, zou moeten voldoen aan de vormvereisten inzake adviesverlening die worden gespecificeerd in de organieke voorschriften omtrent de betrokken instellingen.

Overeenkomstig de organieke bepalingen die van toepassing zijn op de verschillende betrokken instellingen van openbaar nut, zal op een bepaald tijdstip in de procedure hoe dan ook hun advies moeten worden ingewonnen. Alleen onder dat voorbehoud kan artikel 4 van het voorontwerp worden aanvaard.

2. De ontworpen ordonnantie richt een dienst met afzonderlijk beheer op. Het rechtstelsel van de diensten met afzonderlijk beheer wordt geregeld in artikel 140 van de gecoördineerde wetten op de rijkscomptabiliteit. De bepalingen van artikel 140 van de gecoördineerde wetten zijn van overeenkomstige toepassing verklaard op het Brussels Hoofdstedelijk Gewest bij artikel 71, § 1, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten.

Artikel 140, eerste lid, van de voormelde gecoördineerde wetten, bepaald dat de staatsdiensten, waarvan het beheer gescheiden is, onderworpen zijn aan de bepalingen vast te stellen door de Regering, op voordracht van de ministers onder wie deze diensten ressorteren en van de Minister van Financiën. Artikel 140, tweede lid, van die gecoördineerde wetten somt de aangelegenheden op die moeten worden geregeld in die bepalingen.

Wat de aangelegenheden betreft waarvoor die bepalingen niet gelden, staat het bovendien eveneens aan de Regering de bevoegdheden, de organisatie en de werking van de diensten die zijn opgericht als diensten met afzonderlijk beheer te regelen, aangezien het gaat om diensten van het Gewest, waarop artikel 40 van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen van toepassing is.

Onder voorbehoud van opmerking nr. 1, bestaat de enige bevoegdheid van de wetgever erin dat hij dienst of diensten aanwijst die hij wenst op te richten als diensten met afzonderlijk beheer.

Dit heeft tot gevolg dat :

1° artikel 2, eerste lid, van het voorontwerp dient te worden gewijzigd om te preciseren dat een Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest wordt opgericht bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en dat dit Centrum ermee belast

(1) Zie in die zin advies 22.367/1, gegeven op 27 april 1993, over een voorontwerp van decreet dat ontstaan heeft gegeven aan het decreet van 30 juni 1993 houdende maatregelen tot begeleiding van de aanpassing van de begroting 1993 (Doc. VI. Raad, zitting 1992-1993, nr. 335/1) en advies 34.366/2, gegeven op 13 november 2002, over een voorontwerp van decreet van het Waals Gewest dat ontstaan heeft gegeven aan het decreet van 19 december 2002 houdende invoering van een financiële centralisatie van de thesaurieën van de Waalse instellingen van openbaar nut (Gedr. St. C.R.W., 2002-2003, nr. 428/1).

ou ordonnantielles, une telle délégation est excessive et ne satisfait pas à l'exigence des articles 4 et 9 des lois spéciales précitées.

La disposition ne soulèverait pas la même objection si elle était formulée de manière telle que toutes les personnes morales de droit public créées par ou en vertu d'une loi ou d'une ordonnance, relevant de la compétence de la Région de Bruxelles-Capitale et bénéficiant de moyens financiers de celle-ci, étaient soumis à la présente ordonnance, le Gouvernement étant seulement chargé d'en dresser la liste ⁽¹⁾.

L'attention de l'auteur de l'avant-projet est attirée sur le fait qu'un avant-projet d'ordonnance qui, pour tenir compte de l'observation qui précède, déterminerait, soit par une règle générale, soit en les désignant, les organismes auxquels l'ordonnance en projet s'appliquerait, devrait satisfaire aux formalités de consultation spécifiées par la législation organique des organismes concernés.

En tout état de cause, conformément aux dispositions organiques régissant les divers organismes d'intérêt public concernés, une consultation de ceux-ci devra être organisée à un moment donné de la procédure. Ce n'est que sous cette réserve que l'article 4 de l'avant-projet peut être admis.

2. L'ordonnance en projet crée un service à gestion séparée. Le régime juridique des services à gestion séparée et réglé par l'article 140 des lois coordonnées sur la comptabilité de l'Etat. Les dispositions de l'article 140 des lois coordonnées sont rendues applicables à la Région de Bruxelles-Capitale par l'article 71, § 1^{er}, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et Régions.

En vertu de l'article 140, alinéa 1^{er}, des lois coordonnées précitées, les services de l'Etat dont la gestion est séparée sont soumis à des dispositions à fixer par le Gouvernement, sur proposition des ministres dont ces services relèvent et du Ministre des Finances. L'article 140, alinéa 2, de ces lois coordonnées énumère les matières qui doivent être réglées par ces dispositions.

En outre, pour ce qui n'est pas couvert par ces dispositions, c'est aussi au Gouvernement qu'il appartient de régler les attributions, l'organisation et le fonctionnement des services érigés en services à gestion séparée, puisqu'il s'agit de services de la Région, auxquels s'applique l'article 40 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises.

Sous réserve de l'observation n° 1, le seul pouvoir du législateur consiste à désigner le ou les services qu'il entend ériger en services à gestion séparée.

En conséquence, il convient :

1° de modifier l'article 2, alinéa 1^{er}, de l'avant-projet pour préciser qu'un Centre de coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale est créé au sein du ministère de la Région de Bruxelles-Capitale et que ce Centre est chargé de (centraliser et de) coordonner le

(1) Voir en ce sens l'avis 22.367/1, donné le 27 avril 1993, sur un avant-projet de décret devenu le décret du 30 juin 1993 « houdende maatregelen tot begeleiding van de aanpassing van de begroting 1993 » (Doc. VI. Raad, session 1992-1993, n° 335/1) et l'avis 34.366/2, donné le 13 novembre 2002, sur un avant-projet de décret de la Région wallonne devenu le décret du 19 décembre 2002 instituant une centralisation financière des trésoreries des organismes d'intérêt public wallons (Doc. C.R.W., 2002-2003, n° 428/1).

wordt de financiering van de thesaurieën van de in de ordonnantie bedoelde gewestelijke instellingen te (centraliseren en) te coördineren;

2° de artikelen 3 en 7 dienen te vervallen in zoverre zij de werking van het Centrum regelen;

3° artikel 5 dient te vervallen daar het slechts de weergave is – maar dan een onvolledige – van hetgeen reeds kan worden afgeleid uit artikel 140 van de voormelde gecoördineerde wetten, van welke bepaling momenteel niet mag worden afgeweken krachtens artikel 71 van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten;

4° artikel 8 dient te worden gewijzigd door de vermelding weg te laten dat het jaarverslag wordt opgemaakt door het Centrum.

3. Wat de betrekkingen betreft tussen enerzijds het centrum dat bij dit ontwerp wordt opgericht en anderzijds de « instellingen die bij ordonnantie werden opgericht of waarover de Brusselse gewestelijke wetgever statutaire bevoegdheden uitoefent », dient er, andermaal krachtens artikel 9 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, juncto artikel 4 van de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, er zorg voor te worden gedragen dat de regels die zijn vastgesteld in de organieke teksten betreffende die instellingen, bestaandar worden gemaakt met de ontworpen bepalingen, inzonderheid de regels voor het beheer van de bankrekeningen en de beleggingen (2).

4. Het besluit is dan ook dat het ontwerp van ordonnantie moet worden herzien. Er dient te worden gepreciseerd op welke instellingen wordt gedoeld en, in voorkomend geval, moeten, op zijn minst in grote trekken, de regels worden gespecificeerd voor het beheer van de bankrekeningen en beleggingen van die instellingen. Het ontwerp moet eveneens de organieke bepalingen betreffende die instellingen, die in strijd zouden zijn met de ontworpen ordonnantie, uitdrukkelijk opheffen of wijzigen of minstens de Regering daartoe machtigen.

De kamer was samengesteld uit

De heren	Y. KREINS,	kamervoorzitter,
	J. JAUMOTTE,	staatsraden,
Mevrouwen	M. BAGUET,	
	B. VIGNERON,	griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de heer R. WIMMER, adjunct-auditeur.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer J. JAUMOTTE.

<i>De Griffier,</i>	<i>De Voorzitter,</i>
B. VIGNERON	Y. KREINS

financement des trésoreries des institutions régionales visées par l'ordonnance;

2° d'omettre les articles 3 et 7 dans la mesure où ils règlent le fonctionnement du Centre;

3° d'omettre l'article 5 qui ne fait que reproduire – mais de manière incomplète – ce qui peut déjà être inféré de l'article 140 des lois coordonnées précitées, disposition à laquelle il ne peut à l'heure actuelle pas être dérogé, en vertu de l'article 71 de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions;

4° de modifier l'article 8 en omettant la précision que le rapport annuel est établi par le Centre.

3. En ce qui concerne les relations entre, d'une part, le service créé par le présent projet et, d'autre part, les « institutions qui ont été créées par ordonnance ou sur lesquelles le législateur régional bruxellois dispose du pouvoir statutaire », il convient, toujours en vertu de l'article 9 de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, combiné avec l'article 4 de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, de veiller à rendre compatibles les règles fixées dans les textes organiques relatifs à ces institutions avec les dispositions en projet, notamment en matière de modalités de gestion des comptes financiers et placements (2).

4. En conclusion, le projet d'ordonnance doit être revu. Il doit préciser quelles sont les institutions visées et, le cas échéant, spécifier, au moins dans les grandes lignes, les modalités de gestion des comptes financiers et placements de ces institutions. Il doit également abroger ou modifier expressément les dispositions organiques relatives à ces institutions et qui seraient contraires à l'ordonnance en projet, ou, à tout le moins, habiliter le Gouvernement à le faire.

La chambre était composée de

Messieurs	Y. KREINS,	président de chambre,
	J. JAUMOTTE,	conseillers d'Etat,
Mesdames	M. BAGUET,	
	B. VIGNERON,	greffier.

Le rapport a été présenté par M. R. WIMMER, auditeur adjoint.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. J. JAUMOTTE.

<i>Le Greffier,</i>	<i>Le Président,</i>
B. VIGNERON	Y. KREINS

(2) In dat verband wordt in de artikelsgewijze bespreking die bij het voorontwerp van ordonnantie is gevoegd (zie artikel 4) uitdrukkelijk erop gewezen dat « de regionale wetgever (...) de bevoegdheid dient te hebben de statuten van de instelling te wijzigen » en dat « Bij gebrek aan deze bevoegdheid, (...) het onmogelijk (is) de instelling in het Centrum te integreren aangezien sommige bepalingen niet verenigbaar zijn ».

(2) A ce sujet, il est expressément relevé dans le commentaire des articles qui accompagne l'avant-projet d'ordonnance (voir l'article 4) que « le législateur régional doit avoir la compétence de modifier les statuts de l'institution » et que « Faute d'avoir cette compétence, il est impossible d'intégrer l'institution dans le Centre, puisque certaines dispositions sont incompatibles ».

ONTWERP VAN ORDONNANTIE

**tot instelling van
het Financieel Coördinatiecentrum voor
het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en
tot instelling van een financiële centralisatie
van de thesaurieën van de
Brusselse instellingen van algemeen belang**

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Op voorstel van de Minister van Financiën, Begroting en Externe Betrekkingen,

BESLIST :

De Minister van Financiën, Begroting en Externe Betrekkingen wordt ermee belast aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad een ontwerp van ordonnantie in te dienen, waarvan de tekst luidt als volgt :

Artikel 1

Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Artikel 2

Een Financieel Coördinatiecentrum voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, hierna « het Centrum » genoemd, wordt opgericht bij het Ministerie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Dit Centrum is een dienst van de Staat met afzonderlijk beheer in de zin van artikel 140 van de op 17 juli 1991 gecoördineerde wetten op de Rijkscomptabiliteit en wordt onder het gezag geplaatst van de Minister tot wiens bevoegdheid Financiën behoort.

Artikel 3

§ 1. – Het Centrum wordt belast, voor rekening van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en op grond van de rechtsperoonlijkheid ervan, met het centraliseren en het coördineren van de financiering van de thesaurieën van de publiekrechtelijke rechtspersonen en diensten met afzonderlijk beheer opgericht bij of krachtens een wet of ordonnantie en die ressorteren onder de bevoegdheid van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en die een dotatie, subsidie of andere specifieke middelen ontvangen lastens de

PROJET D'ORDONNANCE

**instituant le Centre
de Coordination financière
pour la Région de Bruxelles-Capitale
et instituant une centralisation financière
des trésoreries des organismes
d'intérêt public bruxellois**

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Sur proposition du Ministre des Finances, du Budget et des Relations Extérieures,

ARRÊTE :

Le Ministre des Finances, du Budget et des Relations Extérieures est chargé de présenter au Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale le projet d'ordonnance dont la teneur suit :

Article premier

La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Article 2

Un Centre de Coordination financière pour la Région de Bruxelles-Capitale, ci-après dénommé « le Centre », est créé au sein du Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale.

Ce Centre constitue un service de l'Etat à gestion séparée au sens de l'article 140 des lois sur la comptabilité de l'Etat coordonnées le 17 juillet 1991 et est placé sous l'autorité du Ministre qui a les Finances dans ses attributions.

Article 3

§ 1^{er}. – Le Centre est chargé, pour le compte de la Région de Bruxelles-Capitale et sous le couvert de sa personnalité juridique, de centraliser et coordonner le financement des trésoreries des personnes morales de droit public et des services à gestion séparée créés par ou en vertu d'une loi ou d'une ordonnance et qui relèvent de la compétence de la Région de Bruxelles-Capitale et qui reçoivent une dotation, subvention ou autres moyens spécifiques à charge du budget de la Région de Bruxelles-

begroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, een begrotingsfonds of een dienst met afzonderlijk beheer.

§ 2. – De publiekrechtelijke rechtspersonen en diensten met afzonderlijk beheer zoals bedoeld in § 1 zijn :

- het Gewestelijk Agentschap voor Netheid;
- het Centrum voor Informatica voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- het Brussels Instituut voor Milieubeheer;
- de Brusselse Hoofdstedelijke Dienst voor Brandbestrijding en Dringende Medische Hulpverlening;
- de Brusselse Gewestelijke Dienst voor Arbeidsbemiddeling;
- de Brusselse Gewestelijke Huisvestingsmaatschappij;
- de Gewestelijke Vennootschap van de Haven van Brussel;
- de Gewestelijke Ontwikkelingsmaatschappij voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- de Maatschappij voor Intercommunaal Vervoer te Brussel;
- het Brussels Agentschap voor de Onderneming;
- het Instituut ter Bevordering van het Wetenschappelijk Onderzoek en de Innovatie van Brussel
- Het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën.

Wat het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën betreft opgericht bij ordonnantie van 8 april 1993 gewijzigd bij ordonnantie van 2 mei 2002, is onderhavig artikel niet van toepassing op de financiële verrichtingen in het kader van de in artikel 2, § 3 van deze ordonnantie bepaalde overeenkomsten.

§ 3. – De publiekrechtelijke rechtspersonen en diensten met afzonderlijk beheer zoals bedoeld in § 2 zijn ertoe gelast al hun financiële rekeningen en al hun beleggingen bij een door het Centrum aangewezen kredietinstelling te houden. Deze paragraaf is niet van toepassing op het Brussels Gewestelijk Herfinancieringsfonds van de Gemeentelijke Thesaurieën.

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering legt de werkingsmodaliteiten voor deze rekeningen vast.

Capitale, un fonds budgétaire ou un service à gestion séparée.

§ 2. Les personnes morales de droit public et les services à gestion séparée, prévus au § 1^{er} sont :

- l'Agence Régionale pour la Propreté;
- le Centre d'Informatique pour la Région Bruxelloise;
- l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement;
- le Service d'Incendie et d'Aide Médicale Urgente de la Région de Bruxelles-Capitale;
- l'Office Régional Bruxellois de l'Emploi;
- la Société du Logement de la Région Bruxelloise;
- la Société Régionale du Port de Bruxelles;
- la Société de Développement pour la Région de Bruxelles-Capitale;
- le Conseil Economique et Social de la Région de Bruxelles-Capitale;
- la Société des Transports Intercommunaux de Bruxelles;
- l'Agence Bruxelloise pour l'Entreprise;
- l'Institut d'Encouragement de la Recherche scientifique et de l'Innovation de Bruxelles;
- le Fonds Régional Bruxellois de Refinancement des Trésoreries Communales.

En ce qui concerne le Fonds Régional Bruxellois de Refinancement des Trésoreries Communales créé par l'ordonnance du 8 avril 1993, telle que modifiée par l'ordonnance du 2 mai 2002, le présent article n'est pas applicable pour ce qui concerne les opérations financières dans le cadre des conventions prévues à l'article 2, § 3 de cette ordonnance.

§ 3. – Les personnes morales de droit public et les services à gestion séparée, citées au § 2 sont tenus de confier tous leurs comptes financier et tous leurs placements à une entreprise de crédit que le Centre désigne. Ce paragraphe n'est pas applicable au Fonds Régional Bruxellois de Refinancement des Trésoreries Communales.

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixe les modalités de gestion desdits comptes.

§ 4. – De Brusselse Hoofdstedelijke Regering wordt ermee belast de werkingsmodaliteiten van het Centrum vast te leggen.

Artikel 4

De adviesprocedures georganiseerd op het niveau van de beheersorganen van de publieke rechtspersonen bedoeld in artikel 3, die betrekking hebben op ieder voorontwerp van ordonnantie, van besluit, reglement of werkingsregel zijn niet van toepassing binnen het kader van deze ordonnantie.

Artikel 5

De bepalingen van de wet, van ordonnantie, reglementen of statuten die tegenstrijdig zijn met onderhavige ordonnantie worden opgeheven. Alle bepalingen die deel uitmaken van beheerscontracten die tegenstrijdig zijn met onderhavige ordonnantie zijn niet langer van toepassing, zonder evenwel de andere bepalingen van deze documenten in het gedrang te brengen.

Artikel 6

De ontvangsten van de dienst zijn :

- een dotatie ingeschreven in de uitgavenbegroting van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- de ontvangsten die door het Centrum van de kassier worden geïnd ingevolge zijn globale financiële positie;
- de door de instellingen aan het Centrum betaalde vergoedingen.

Deze ontvangsten dekken volgende uitgaven :

- de betalingen aan de kassier;
- de betalingen aan de instellingen;
- de betalingen aan het Gewest;
- de betalingen in opdracht van het Gewest.

Artikel 7

De modaliteiten voor de centralisatie en de coördinatie van de financiering van de thesaurieën zoals bepaald in artikel 3, §1 worden voor elk van de publiekrechtelijke rechtspersonen en diensten met afzonderlijk beheer opgenomen in artikel 3, § 2 vastgelegd in een overeenkomst tussen het Centrum, de kassier van het Centrum en de betrokken instelling.

§ 4. – Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale est chargé d'arrêter les modalités de gestion du Centre.

Article 4

Les procédures d'avis organisées au niveau des organes de gestion des personnes morales de droit public visées à l'article 3, portant sur tout avant-projet d'ordonnance, d'arrêté, de règlement ou de règle de fonctionnement susceptible de les concerner, ne sont pas d'application dans le cadre de la présente ordonnance.

Article 5

Les dispositions légales, des ordonnances, réglementaires ou statutaires contraires à la présente ordonnance sont abrogées. Toutes stipulations contraires à la présente ordonnance qui seraient contenues dans les contrats de gestion ou autre convention sont nulles, sans pour autant altérer les autres dispositions de ces documents.

Article 6

Les recettes du service sont :

- une dotation inscrite au budget des dépenses de la Région de Bruxelles-Capitale;
- les recettes perçues par le caissier du Centre suite à sa position financière globale;
- les indemnités payées par les institutions au Centre.

Ces recettes couvrent les dépenses suivantes :

- les paiements au caissier;
- les paiements aux institutions;
- les paiements à la Région;
- les paiements de la part de la Région.

Article 7

Les modalités de la centralisation et la coordination du financement des trésoreries, prévues à l'article 3, § 1^{er} sont, pour chaque personne morale de droit public et chaque service à gestion séparée repris à l'article 3, § 2, déterminées par une convention entre le Centre, le caissier du Centre et l'institution concernée.

Artikel 8

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering brengt jaarlijks verslag uit aan de Brusselse Hoofdstedelijke Raad met betrekking tot het thesauriebeheer van het gewest en de werking van het Centrum. Dit verslag wordt overgemaakt aan de Raad ten laatste op 30 juni van het jaar dat volgt.

Artikel 9

Deze ordonnantie treedt in werking op de dag van haar publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 15 januari 2004

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

De Minister-Voorzitter belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek,

Daniel DUCARME

De Minister belast met Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken en Externe Betrekkingen,

Guy VANHENGEL

Article 8

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fait chaque année rapport au Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale sur la politique menée en matière de trésorerie de la Région et sur le fonctionnement du Centre. Ce rapport est transmis au Conseil au plus tard le 30 juin de l'année qui suit l'exercice.

Article 9

La présente ordonnance entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 15 janvier 2004

Pour le Gouvernement de Bruxelles-Capitale,

Le Ministre-Président chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation Urbaine et de la Recherche Scientifique,

Daniel DUCARME

Le Ministre chargé des Finances, du Budget, de la Fonction Publique et des Relations Extérieures,

Guy VANHENGEL

